

MOTOSCOPE

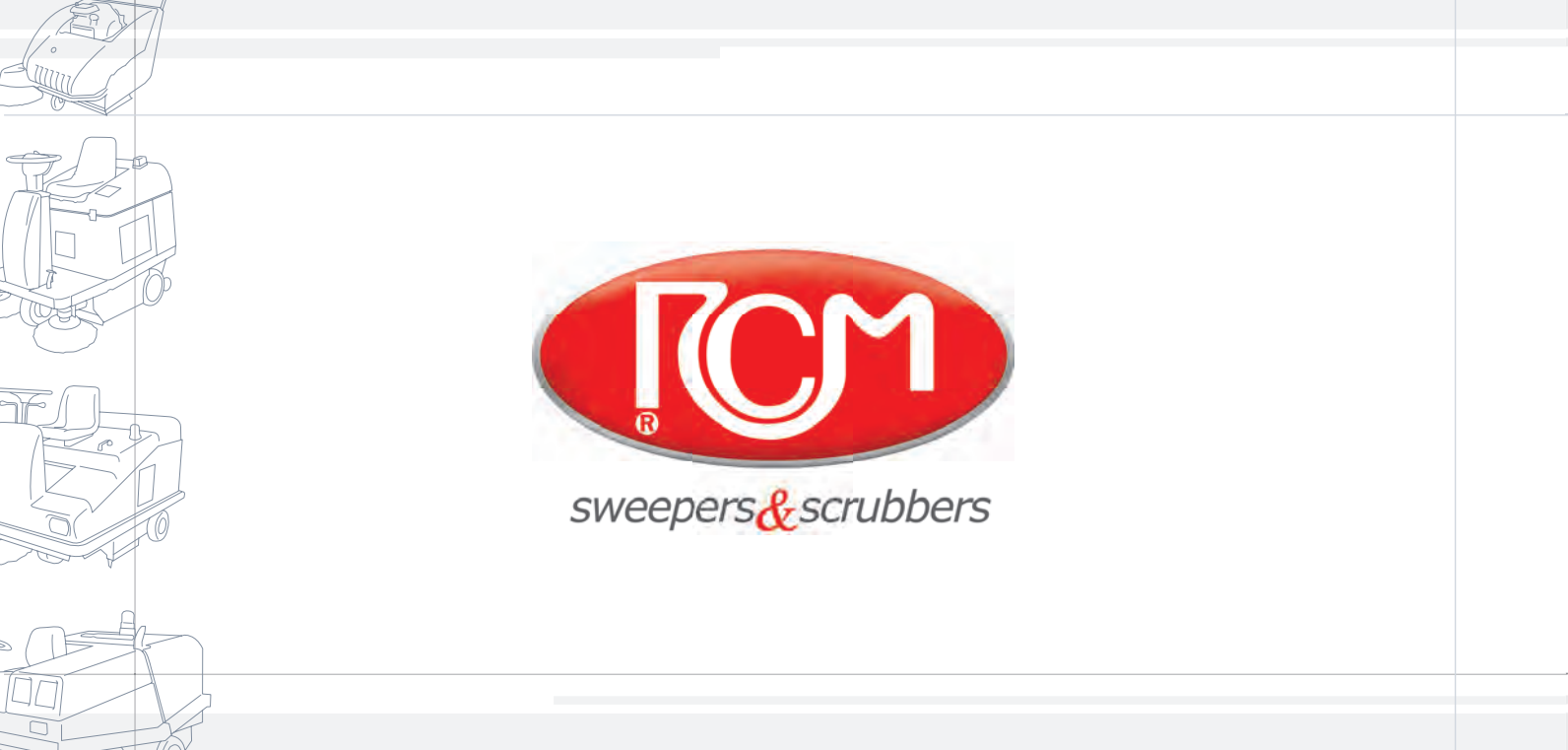
BALAYEUSES



sweepers & scrubbers

IT

FR



sweepers & scrubbers

INDICE

INDEX

L'AZIENDA *La Société*

2

ALFA 4

BRAVA⁸⁰⁰ 5

BRAVA⁹⁰⁰ 6

BRAVA¹⁰⁰⁰ 7

SLALOM 8

ATOM^{PLUS} 9

ATOM^{SA} 10

R850 11

OTTO 12

NOVE 13

BOXER 14

SUPERBOXER 15

MILLE 16

DUEMILA 17

COMBO 18

LA NOSTRA ESPERIENZA

Da oltre trent'anni RCM si propone come una delle aziende più innovative sia nei sistemi progettuali, sia in quelli produttivi, sia nelle soluzioni tecniche. RCM progetta con i più aggiornati sistemi di CAD tridimensionale, ha introdotto tra le prime nel suo settore, tecniche produttive industrializzate evolute e detiene brevetti importanti come l'aspirazione sulle spazzole laterali e lo scarico nel sacco. Le macchine RCM sono inoltre universalmente note per le loro doti di robustezza e affidabilità garantite dalla certificazione ISO 9001. Per scoprire subito quanto può farvi risparmiare una spazzatrice RCM e scegliere il modello più adatto, visitate il sito **www.rcm.it**.



NOTRE EXPÉRIENCE

*Depuis 30 ans RCM s'est établie comme une des sociétés les plus créatrices dans sa conception, sa production et sa technologie innovatrice. RCM utilise le système CAD tri-dimensionnel actualisé. Elle a été l'une des premières compagnies à introduire sur le marché des technologies de production industrialisées et elle détient des brevets importants tels que l'aspiration par les brosses latérales et la vidange du bac à déchets dans un sac. Les machines RCM sont connues dans le monde entier pour leur robustesse et leur fiabilité et sont certifiées ISO 9001. Visitez notre site **www.rcm.eu** pour choisir la machine la plus adaptée à vos besoins et pour découvrir les économies que vous pouvez faire sur vos coûts de nettoyage.*

ALFA

4

ALFA



E



		H	E
MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	m ² /h	2800	2800
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	mm	700	700
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	lt	43	43
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SURFACE FILTRANTE</i>	mq	2,25	2,25
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		HONDA benzina/essence	elettrico 12V électrique 12V
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	hp/kW	4/2,9	300 W
BATTERIE <i>BATTERIES</i>	V-Ah (20h)	-	12-110
TRAZIONE <i>TRACTION</i>		semi-automatica semi-automatique	semi-automatica semi-automatique

BRAVA⁸⁰⁰

H	HT	E	ET		
3120	3120	3120	3120	m ² /h	MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA RENDEMENT THÉORIQUE
780	780	780	780	mm	MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA LARGEUR DE TRAVAIL
40	40	40	40	lt	CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI CAPACITÉ CUVE
2,25	2,25	2,25	2,25	mq	SUPERFICIE FILTRANTE SURFACE FILTRANTE
HONDA benzina/essence	HONDA benzina/essence	elettrico 12V électrique 12V	elettrico 12V électrique 12V		MOTORE-ALIMENTAZIONE MOTEUR ALIMENTATION
4/2,9	4/2,9	280 W	280 W	hp/kW	POTENZA INSTALLATA PUISSANCE
-	-	12-157	12-157	V-Ah (20h)	BATTERIE BATTERIES
manuale manuelle	meccanica mécanique	manuale manuelle	meccanica mécanique		TRAZIONE TRACTION



BRAVA⁸⁰⁰

5

ET

BRAVA⁹⁰⁰

6

BRAVA⁹⁰⁰



ET



		HT	ET
MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	m ² /h	3480	3480
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	mm	870	870
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	lt	51	51
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SURFACE FILTRANTE</i>	mq	2,68	2,68
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		HONDA benzina/essence	elettrico 12V électrique 12V
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	hp/kW	4/2,9	280 W
BATTERIE <i>BATTERIES</i>	V-Ah (20h)	-	12-270
TRAZIONE <i>TRACTION</i>		meccanica mécanique	meccanica mécanique

BRAVA¹⁰⁰⁰

HT	ET		
3800	3800	m ² /h	MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA RENDEMENT THÉORIQUE
950	950	mm	MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA LARGEUR DE TRAVAIL
60	60	lt	CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI CAPACITÉ CUVE
3,02	3,02	mq	SUPERFICIE FILTRANTE SURFACE FILTRANTE
HONDA benzina/essence	elettrico 12V électrique 12V		MOTORE-ALIMENTAZIONE MOTEUR ALIMENTATION
5,5/4	440 W	hp/kW	POTENZA INSTALLATA PUISSANCE
-	12-270	V-Ah (20h)	BATTERIE BATTERIES
meccanica mécanique	meccanica mécanique		TRAZIONE TRACTION



HT

BRAVA¹⁰⁰⁰

7

SLALOM

8

SLALOM



E

E

MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	m ² /h	6050
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	mm	1100
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	lt	50
TIPO DI SCARICO <i>VIDANGE - HAUTEUR</i>	mm	manuale <i>manuelle</i>
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SURFACE FILTRANTE</i>	mq	3
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		elettrico 24V <i>électrique 24V</i>
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	W	940
BATTERIE <i>BATTERIES</i>	V-Ah (20h)	24-270
ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI <i>ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES</i>		si /oui

H	HFS	E	EFS		
7315	7315	7315	7315	m ² /h	MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA RENDEMENT THÉORIQUE
1330	1330	1330	1330	mm	MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA LARGEUR DE TRAVAIL
95	95	95	95	lt	CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI CAPACITÉ CUVE
manuale manuelle	manuale manuelle	manuale manuelle	manuale manuelle	mm	TIPO DI SCARICO VIDANGE - HAUTEUR
6	6,3	6	6,3	mq	SUPERFICIE FILTRANTE SURFACE FILTRANTE
HONDA benzina/essence	HONDA benzina/essence	elettrico 24V électrique 24V	elettrico 24V électrique 24V		MOTORE-ALIMENTAZIONE MOTEUR ALIMENTATION
5/3,7	5/3,7	980 W	980 W	hp/kW	POTENZA INSTALLATA PUISSANCE
-	-	24-270	24-270	V-Ah (20h)	BATTERIE BATTERIES
si /oui	si /oui	si /oui	si /oui		ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES



ATOM^{SA}

10

ATOM^{SA}



		H	E
MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	m ² /h	6875	6875
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	mm	1250	1250
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	lt	95	95
TIPO DI SCARICO <i>VIDANGE - HAUTEUR</i>	mm	idraulico 1300 <i>hydraulique 1300</i>	idraulico 1300 <i>hydraulique 1300</i>
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SURFACE FILTRANTE</i>	mq	5	5
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		HONDA benzina/essence	elettrico 36V <i>électrique 36V</i>
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	hp/kW	5,5/4	1500 W
BATTERIE <i>BATTERIES</i>	V-Ah (20h)	-	24-270
ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI <i>ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES</i>		si /oui	si /oui

R850

SLK	E		
8340	8340	m ² /h	MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA RENDEMENT THÉORIQUE
1390	1390	mm	MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA LARGEUR DE TRAVAIL
120	120	lt	CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI CAPACITÉ CUVE
manuale manuelle	manuale manuelle	mm	TIPO DI SCARICO VIDANGE - HAUTEUR
6	6	mq	SUPERFICIE FILTRANTE SURFACE FILTRANTE
KOHLER benzina/essence	elettrico 36V électrique 36V		MOTORE-ALIMENTAZIONE MOTEUR ALIMENTATION
6,5/4,9	1790 W	hp/kW	POTENZA INSTALLATA PUISSANCE
-	36-270	V-Ah (20h)	BATTERIE BATTERIES
si /oui	si /oui		ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES



R850

11

E

OTTO

12

OTTO



H

		DL TOP	D TOP	H TOP	E TOP
MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	<i>m²/h</i>	9100	9100	9100	6500
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	<i>mm</i>	1300	1300	1300	1300
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	<i>lt</i>	130	130	130	130
TIPO DI SCARICO - ALTEZZA <i>VIDANGE - HAUTEUR</i>	<i>mm</i>	idraulico 1430 <i>hydraulique 1430</i>	idraulico 1430 <i>hydraulique 1430</i>	idraulico 1430 <i>hydraulique 1430</i>	idraulico 1430 <i>hydraulique 1430</i>
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SURFACE FILTRANTE</i>	<i>mq</i>	6	6	6	6
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		LOMBARDINI diesel	LOMBARDINI diesel	HONDA benzina/ <i>essence</i>	elettrico 36V <i>électrique 36V</i>
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	<i>hp/kW</i>	17/12,5	7,5/5,5	9/6,6	2980 W
BATTERIE <i>BATTERIES</i>	<i>V-Ah (5h)</i>	-	-	-	36-240
ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI <i>ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES</i>		si /oui	si /oui	si /oui	si /oui

NOVE

D	E		
10780	8470	m ² /h	MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA RENDEMENT THÉORIQUE
1540	1540	mm	MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA LARGEUR DE TRAVAIL
160	160	lt	CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI CAPACITÉ CUVE
idraulico 1430 hydraulique 1430	idraulico 1430 hydraulique 1430	mm	TIPO DI SCARICO - ALTEZZA VIDANGE - HAUTEUR
8	8	mq	SUPERFICIE FILTRANTE SURFACE FILTRANTE
LOMBARDINI diesel	elettrico 36V électrique 36V		MOTORE-ALIMENTAZIONE MOTEUR ALIMENTATION
17/12,5	3590 W	hp/kW	POTENZA INSTALLATA PUISSANCE
-	36-465	V-Ah (20h)	BATTERIE BATTERIES
si /oui	si /oui		ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES



D

NOVE

13

BOXER

14

BOXER



S

		D	SK DUAL FUEL	E
MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	<i>m²/h</i>	12400	12400	12400
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	<i>mm</i>	1550	1550	1550
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	<i>lt</i>	240	240	240
TIPO DI SCARICO - ALTEZZA <i>VIDANGE - HAUTEUR</i>	<i>mm</i>	idraulico 1470 <i>hydraulique 1470</i>	idraulico 1470 <i>hydraulique 1470</i>	idraulico 1470 <i>hydraulique 1470</i>
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SURFACE FILTRANTE</i>	<i>mq</i>	9,2	9,2	9,2
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		LOMBARDINI diesel	KUBOTA dual fuel	elettrico 48V <i>électrique 48V</i>
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	<i>hp/kW</i>	17/12,5	24,5/18,3	4660 W
BATTERIE <i>BATTERIES</i>	<i>V-Ah (5h)</i>	-	-	48-320
ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI <i>ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES</i>		si /oui	si /oui	si /oui

SUPERBOXER

D	E		
12400	12400	m ² /h	MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA RENDEMENT THÉORIQUE
1550	1550	mm	MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA LARGEUR DE TRAVAIL
300	300	lt	CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI CAPACITÉ CUVE
idraulico 1470 hydraulique 1470	idraulico 1470 hydraulique 1470	mm	TIPO DI SCARICO - ALTEZZA VIDANGE - HAUTEUR
11,1	11,1	mq	SUPERFICIE FILTRANTE SURFACE FILTRANTE
LOMBARDINI diesel	elettrico 48V électrique 48V		MOTORE-ALIMENTAZIONE MOTEUR ALIMENTATION
26,5/19,5	4660 W	hp/kW	POTENZA INSTALLATA PUISSANCE
-	48-320	V-Ah (5h)	BATTERIE BATTERIES
si /oui	si /oui		ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES



SUPER BOXER

15

S

MILLE

16

MILLE



D

		D	SK DUAL FUEL	E
MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	m ² /h	19900	19900	14000
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	mm	1700	1700	1700
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	lt	350	350	350
TIPO DI SCARICO - ALTEZZA <i>VIDANGE - HAUTEUR</i>	mm	idraulico 1470 <i>hydraulique 1470</i>	idraulico 1470 <i>hydraulique 1470</i>	idraulico 1470 <i>hydraulique 1470</i>
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SURFACE FILTRANTE</i>	m ²	13,5	13,5	13,5
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		LOMBARDINI diesel	KUBOTA dual fuel	elettrico 48V <i>électrique 48V</i>
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	hp/kW	26,5/19,5	33/24,2	9520 W
BATTERIE <i>BATTERIES</i>	V-Ah (5h)	-	-	48-480
ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI <i>ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES</i>		si /oui	si /oui	si /oui

D	SK DUAL FUEL	E		
20900	20900	20900	m ² /h	MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA RENDEMENT THÉORIQUE
1900	1900	1900	mm	MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA LARGEUR DE TRAVAIL
470	470	470	lt	CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI CAPACITÉ CUVE
idraulico 1580 hydraulique 1580	idraulico 1580 hydraulique 1580	idraulico 1580 hydraulique 1580	mm	TIPO DI SCARICO - ALTEZZA VIDANGE - HAUTEUR
16	16	16	mq	SUPERFICIE FILTRANTE SURFACE FILTRANTE
LOMBARDINI diesel	KUBOTA dual fuel	elettrico 48V électrique 48V		MOTORE-ALIMENTAZIONE MOTEUR ALIMENTATION
35,3/26	55/41	10000W	hp/kW	POTENZA INSTALLATA PUISSANCE
-	-	48-640	V-Ah (5h)	BATTERIE BATTERIES
si /oui	si /oui	si /oui		ASPIRAZIONE SPAZZOLE LATERALI ASPIRATION SUR BROSSES LATÉRALES



COMBO

LA COMBINATA RCM

COMBO riunisce nell'ingombro di una sola macchina, tre funzioni: spazzare, lavare e asciugare. Raccoglie tutto il materiale con due potenti spazzole controrotanti e scarica separatamente la parte secca (come una spazzatrice) e la soluzione liquida di recupero (come una lavasciuga).

COMBO réunit trois fonctions en une seule machine : balayer, laver et sécher séparant (au ramassage comme au déversage) le matériel sec de la solution récupérée. Les « rouleaux contre rotatifs » sont parfaitement capables d'effectuer de gros travaux et sont le système le plus rationnel pour la manutention rapide de grands espaces.

LA COMBINÉE DE RCM

		E	SK DUAL FUEL	DK
MASSIMA CAPACITÀ ORARIA DI PULIZIA <i>RENDEMENT THÉORIQUE</i>	m ² /h	13240	16550	16550
MASSIMA LARGHEZZA DI PULIZIA <i>LARGEUR DE TRAVAIL</i>	mm	1655	1655	1655
CAPACITÀ SERBATOIO SOLUZIONE <i>CAPACITÉ DU BAC EAU PROPRE</i>	lt	265	265	265
CAPACITÀ SERBATOIO RECUPERO <i>CAPACITÉ DU BAC RÉCUPÉRATION</i>	lt	280	280	280
TIPO DI SCARICO - ALTEZZA <i>VIDANGE - HAUTEUR</i>	mm	idraulico 1560 <i>hydraulique 1560</i>	idraulico 1560 <i>hydraulique 1560</i>	idraulico 1560 <i>hydraulique 1560</i>
SUPERFICIE FILTRANTE <i>SUPERFICIE FILTRANTE</i>	m ²	10	10	10
CAPACITÀ CONTENITORE RIFIUTI <i>CAPACITÉ CUVE</i>	lt	180	180	180
MOTORE-ALIMENTAZIONE <i>MOTEUR ALIMENTATION</i>		elettrico 48V <i>électrique 48V</i>	KUBOTA dual fuel	KUBOTA diesel
POTENZA INSTALLATA <i>PUISSANCE</i>	kW	10	41	25
BATTERIE LITIO <i>BATTERIES AU LITHIUM</i>	V-Ah	48-600	-	-

18

COMBO

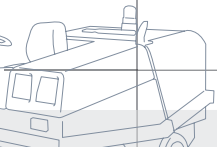
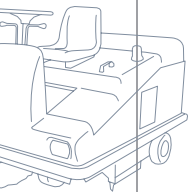
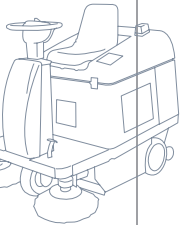
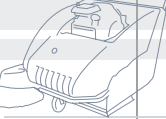


COMBO



COMBO

19



**Le immagini delle macchine e degli accessori possono non rispondere alle versioni correnti.
Le caratteristiche tecniche, gli allestimenti base ed optional si ritengono corrette al momento della stampa del catalogo e possono variare senza preavviso.**

*Les images des machines et des accessoires peuvent ne pas correspondre aux versions actuelles.
Les caractéristiques techniques, l'équipement de base et les options se réfèrent à ce qui est prévu au moment de l'impression du catalogue ;
ils peuvent subir des variations sans aucun préavis.*



PER AVERE INFORMAZIONI, TELEFONATE O SPEDITE QUESTO COUPON (ANCHE VIA FAX) AL CONCESSIONARIO DI ZONA
POUR RECEVOIR PLUS D'INFORMATION, TELEPHONER OU ENVOYER CE COUPON (MÊME PAR FAX) AU DISTRIBUTEUR DE ZONE.

AZIENDA *SOCIÉTÉ*

INDIRIZZO *ADRESSE*

TELEFONO *TÉL*

FAX

CONTATTO *CONTACT*

MANSIONE *FONCTION*

E-MAIL

SIAMO INTERESSATI PER:
NOUS SOMMES INTERESSES PAR:

☐ ALTRE NOTIZIE
PLUS D'INFORMATION

☐ VISITA VS. INCARICATO
LA VISITE DE VOTRE REPRÉSENTANT

☐ PROVA DIMOSTRATIVA
UNE DÉMONSTRATION

CLICCA WWW.RCM.IT E SCOPRI SUBITO LA SOLUZIONE MIGLIORE PER LE TUE ESIGENZE DI PULIZIA!
CLIQUEZ ON WWW.RCM.IT POUR DÉCOUVRIR IMMÉDIATEMENT COMMENT FAIRE DES ÉCONOMIES SUR VOS COÛTS DE NETTOYAGE.





Certificato N.
IT03/0925

RCM S.p.A.

SEDE

Via Tiraboschi, 4 - 41043 Casinalbo - Modena - Italia
Tel. +39 059 515 311- Fax +39 059 510 783
www.rcm.it - info@rcm.it

STABILIMENTO DI PRODUZIONE/RICAMBI

Via Copernico, 47 - 41043 Casinalbo - Modena - Italia
Tel. +39 059 740 5416 - Fax +39 059 573 242

- - -

FILIALE MILANO

Via Stephenson, 32 - 20019 Settimo Milanese - Milano - Italia
Tel. +39 02 335 103 53 - Fax +39 02 335 003 20



FILIALES ESPAÑA

RCM Barredoras Industriales s.l.
www.rcm.eu - ventas@rcm.eu - recambios@rcm.eu

Barcelona Sede Central - Pol. Ind. Moli De Les Planes,
C/Rec del Moli 33 - 08470 Sant Celoni - Barcelona
Tel +34 93 867 50 92 - Fax +34 93 867 36 65

Madrid Delegation Centro - Parque Empresarial La Garena II
Calle Blas Cabrera C/1 - 28806 Alcala De Henares - Madrid
Tel +34 91 880 92 94 - Fax +34 91 883 77 35